

عربي
شكرًا جزيلاً لبراءة صانح البطارية من إنتاج سوني Sony.
قبل تشغيل صانح البطارية هذا، يرجى قراءة هذا الدليل بشكل كامل، والاحتفاظ به كمرجع للمستقبل.
<ul style="list-style-type: none">يمكن استعمال صانح البطارية BC-TRW ل شحن بطاريات "InfoLITHIUM (المجموعة W)". يوجد علامتا "InfoLITHIUM" على بطاريات المجموعة W. يمكن استعمال هذه الوحدة لشحن بطارية من نوع النيكل كاديوم أو نوع نيكال هيدريد معدن. العلامة "InfoLITHIUM" هي علامة تجارية لشركة سوني Sony.

تعريف الأجزاء
<ol style="list-style-type: none">مصباح إشارة حالة الشحن المصباح CHARGE علامة الشحن علامة الشاحن البطارية علامة البطارية ▼ سلك الطاقة مأخذ التيار المتردد الجداري

لشحن البطارية

يتم شحن البطارية بتركيبة في هذه الوحدة.

- قم بتثبيت البطارية (راجع الشكل الوضوحي **[A]**).

- قم بمحاذاة علامة البطارية باتجاه علامة الشاحن ▼، وادخلها باتجاه السهم.
 - اضغط البطارية باتجاه المشار إليه إلى أن تصبح مستوية داخل هذه الوحدة.
- قم بتوصيل سلك الطاقة إلى هذه الوحدة ومن ثم إلى المأخذ الجداري (راجع الشكل الوضوحي **[B]**).

- بمضاء المصباح CHARGE (يرتقلى) وتبدأ عملية الشحن.
 - عند انقضاء المصباح CHARGE، فإنه يشير إلى اكتمال عملية الشحن العادي.
 - من أجل شحن كامل، اإلذي يسمح لك باستعمال البطارية لمدة أطول من المعتاد، اترك البطارية في مكانها لمدة ساعةً تقريباً (شحن كامل).

يمكن التأكد من المزيد من التفاصيل حول حالة الشحن بواسطة مصباح إشارة حالة الشحن.

○, ○… بمنتظن, ●, ●… ممتيء					
مصباح إشارة حالة الشحن	المصباح CHARGE				
بعد تركيب البطارية	○ ○ ○	●			
مباشرة 30 % - 30 %	○ ○ ○	● ●			
30 % - 60 %	○ ○ ●	● ● ●			
60 % - 90 %	○ ● ●	● ● ● ●			
90 % - الشحن الكامل	● ● ● ●	● ● ● ● ●			
بعد اكتمال عملية الشحن الكامل	○ ○ ○	○			

إخراج البطارية

انزع البطارية بتحريكها بعكس الالذي التمه تم به تركيبها.

مدة الشحن

الجدول التالي يبين مدة بطارية فارغة تماماً.

المجموعة W من البطاريات من النوع "InfoLITHIUM" البطارية
مدة الشحن الكاملة
NP-FW50
220

- مدة الدقائق التقريبية لشحن بطارية فارغة بشكل كامل (مدة الشحن الكامل).
- المزيد من المعلومات عن عمر البطارية، راجع دليل التعليمات الخاص بكاميرا الفيديو لديك.
- قد تختلف مدة الشحن وفقاً لظروف البطارية أو درجة الحرارة المحيطة.
- المدد الميئدة خاصة بشحن بطارية فارغة تم استهلاك شحنها بواسطة كاميرا الفيديو، باستعمال هذه الوحدة بدرجة الحرارة المحيطة بمعدل 25 درجة مئوية.

<p>درجة حرارة الشحن</p> <p>مدى درجة حرارة الشحن هو من صفر إلى 40 درجة مئوية. لضمان الحد الأدنى من كفاءة البطارية، تصبح بدرجة حرارة ضمن المدى من 10 إلى 30 درجة مئوية.</p>
<p>لاستعمال البطارية بسرعة</p> <p>يمكن إخراج البطارية من هذه الوحدة واستعمالها حتى لو لم تنتهي الشحن. لكن، مدة الشحن تؤثر على المدة التي يمكن أن تستعمل فيها البطارية.</p>
<p>ملاحظات</p> <ul style="list-style-type: none">إذا لم يضاء المصباح CHARGE، تأكد مما إذا كانت البطارية مثبتة في هذه الوحدة بإحكام أم لا. عند تركيب بطارية مشحونة بشكل كامل، يضاء المصباح CHARGE مرة واحدة ومن ثم يمتظن. قد يستغرق شحن البطارية التي لم يتم استعمالها منذ مدة طويلة وفقاً أطول من المعتاد. افضل هذه الوحدة من المأخذ الجداري بعد الاستعمال. لفضل سلك الطاقة، اسحبه من القابس، لا تعتمد مطلقاً على سحب سلك الطاقة نفسه.
<p>هذه الوحدة متوافقة مع فولطيات عالمية تتراوح بين 100 فولط و 240 فولط. لا تقم باستعمال محول التوافقية الكهربية، وإلا فإنه قد يؤدي إلى وقوع خلل.</p>

تحري الخلل وإصلاحه

عندما يومض المصباح CHARGE، افحص من خلال الجدول التالي.

يومض المصباح CHARGE بترققتين.

يومض ببطء: يضاء ويتطفئ بشكل متكرر لكل 1.5 ثانية

يومض بسرعة: يضاء ويتطفئ بشكل متكرر كل 0.15 ثانية

الفتل الذي سيتم تنفيذه يعتمد على الطريقة التي يومض فيها المصباح CHARGE.

عندما يستمر وميض المصباح CHARGE ببطء

يتوقف الشحن. تكون هذه الوحدة في حالة الاستعداد.

إذا كانت درجة حرارة الغرفة خارج نطاق درجة الحرارة المناسبة، يتوقف الشحن تلقائياً.

عندما تعود درجة حرارة الغرفة إلى النطاق المناسب، يضاء المصباح CHARGE ويتم استئناف الشحن.

نوصي بشحن البطارية بنطاق 10 إلى 30 درجة مئوية.

عندما يستمر وميض المصباح CHARGE بسرعة
<p>عند شحن البطارية لأول مرة في إحدى الحالات التالية، قد يومض المصباح CHARGE لفترة.</p> <p>إذا حدث هذا، اذ نوع البطارية من هذه الوحدة وقم بإعادة تركيبها وشحنها مرة ثانية.</p> <ol style="list-style-type: none">عند عدم استعمال البطارية لمدة طويلة من الزمن عند ترو البطارية محملة في الكاميرا لمدة طويلة من الزمن بعد شراؤها مباشرة

إذا ظل المصباح CHARGE في حالة وميض بسرعة، افحص من خلال الجدول التالي.

قم بإخراج البطارية التي يجري شحنها ومن ثم قم بتثبيتها بإحكام مرة أخرى.

<p>بضاء المصباح CHARGE ويومض مرة أخرى.</p> <p>إذا انطفأ المصباح CHARGE بسبب انقضاء مدة الشحن، لا توجد مشكلة.</p>	<p>يومض المصباح CHARGE مرة أخرى: قم بتركيب بطارية أخرى.</p>
<p>بضاء المصباح CHARGE ولا يومض مرة أخرى.</p> <p>إذا انطفأ المصباح CHARGE بسبب انقضاء مدة انقضاء تكون للملكة في البطارية التي تم تركيبها لأول مرة.</p>	<p>يومض المصباح CHARGE مرة أخرى: يوجد خلل في هذه الوحدة.</p>
<p>يبرجى الاتصال بأفرد وكيل سوني Sony في حالة وجود خلل في المنتج.</p>	

مواصفات

مواصفات

المدى الجرك

القدرة الجرك

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

القدرة عند التشغيل

한국어

Sony 배터리 충전기를 구입해 주셔서 감사합니다.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할 수 있도록 잘 보관해 주십시오.

배터리 충전기를 작동하기 전에 본 설명서를 잘 읽고 나중에 참고할